中華郵政登記認為第一類新聞紙 內政部登記 中華郵政特准掛號

新民報

政府指定凡從失與聲公告及有關法定之聲明以登本報為有效
報費：零售每份四分 訂閱晨晚刊每月一元三角 外埠日本滿洲每月加郵費二角
廣告：每行十三字一日一圓 特別廣告 面議 另議長期另優待本社備有信箱每日租金一角
社團法人新民報社 北京石駙馬大街二十一號
電話 西局 代表號 三七一一 三七一二 直通號碼 三七二三 編輯局 西二三二八 印書局 西一〇一四 日語學校 西一七〇三

實現王道樂土的最高理想，八紘一宇，世界大同。痛剿禍國害民的萬惡共匪，萬民協和，國家安樂。

社論

「擾亂金融治罪法」延期感言

關於擾亂金融暫行治罪法，已於去年三月滿期，奉前臨時政府命令，延長一年，早已通令各省市機關佈告市民週知。至本年三月又屆期滿，由華北政委會復經規定，再行延長一年，分別訓令各省市機關佈告人民一體知照。查該法第二條係對於貨幣擾亂之行為，加以處罰之規定，全法亦僅六條，顧僅寥寥數條，似無足輕重之一種法規，何以一再展延有效期間，而無一恒久不移之法律乎，殊不知對於偽造貨幣，已於刑法中規定詳細，此擾亂金融法，祇為一種補足法律行法，苟有此項擾亂金融之情形消除時，則此項法規，亦形同虛設，臨時皆得廢止之，此擾亂金融法，特別規定之意義也。

查本法之重要條文，第一條有兩項：（一）有擾亂金融行為者，（此指擾亂之一般情形而言者）（二）所持或攜帶延期中國聯合準備所發行之貨幣或其他之流通行為，但依小額通貨，蒙疆銀行券，及外國貨幣，不在此限，（此指特別行使外國貨幣而言）第二條第三條為處罰之規定。第四條供犯罪所使用之物沒收之。第五條未遂罪得處罰之。第六條有效期間。第七條施行之日期。全法之精神，即為保障國幣之行使及信用，不涉及其他之問題也。以如此單簡之情形，在表面言之極為輕微，在實際言之關於金融之信用大矣。故當局一再延期，自有其意義存焉。則中國人民對於國幣之信用，素無愛護與維持之念而且加以破壞者有之。此不得不延續期間，以為保障國幣之威信也。

擾亂金融之一般情形，應注意而加以例舉之規定，更為有效，社會情形複雜，而擾亂金融之一般情形，千奇百怪，甚且有公然行之而不知違法，無視為當然之行者有之，比喻明係通用「國幣」，且為國家惟一之貨幣，似應無異議流通，然而一般智短者流，故於諸言偷傳，致使通貨之信用減少或減低兌換價值，或拒絕行使，此類行為，關係於國幣流通者極大。又如私人開設之錢舖，一般市民便利之故，或在銀行未設分行之區，彼等利用壞會擾亂金融，比喻其他貨幣水少，而惟於「國幣」則若附水多，否則不為匯兌，諸般勒索，藉機謀利，又如買賣貨物，先論以某種貨幣為價，然後則商量要價，他項紙幣價錢低，而惟於國幣則多索物價，諸無形中使國幣之信用減低，諸如此類不勝枚舉。擾亂金融暫行法規，對此則無明文規定處罰，又與奸商以便利，在華北區域內，「法幣」之行使，明係違法，但私相授受仍以「法幣」為標準價者，亦為常有之情形，本法之用意，似以「聯銀券」之價值與信用者，一律加以重視，或可使國幣之信用，益為堅實也。

復以中國租界制度未消除之前，擾亂金融之事實，層出不窮，而且擎凡擾亂金融之犯罪多在租界中以為取得保障，任意妄為，如「法幣」之不根未曾絕跡之原因，即為租界之未能消除，以為屬陷，且本法之規定，特別提出「外國貨幣不在此限」，此乃廣泛之一種規定，苟英法租界內，拒絕行使聯銀券或無形中減低聯銀券之價值，（以法幣購貨賤，以聯銀購貨貴）此種情形，亦係常事，本法之效力，不能達到租界以內，因之擾亂金融之不法行為，又以英法租界為護符矣，此應注意調查，加以嚴厲取締者也。若能如此，則國幣之價值，更可提高矣，又在租界者，中國一般人民，信任外國銀行及英美貨幣，苟英美系貨幣行使區域，無形中使法幣留存矣。

末以中國一般智缺者流，偽造貨幣，翻改版色，塗改數目，形形色色不一而足，又以中國交通，中央等法幣通貨，強迫鄉民使用，以致鄉人全京津偽傳言之後，則不敢應聯銀券之支付，此等依然充斥。加之共匪南軍，印造內地鈔券，交通梗阻，法幣依然流通。故曰：「非今日物價高漲，乃今日國幣價低，」此中情形，際帝國資本主義，造成次殖民地經濟之一種反響，在華北區域內，苟能將英法租界收回，乃受英美系銀行發行通貨及操縱金融所致之惡果也。此亦國則此項損害，自可消滅無形矣。

人信賴英美系銀行之一種心理，中國之無謂抵抗，利用中國民族之擾縱金融，妨害國幣發展者極鉅，如今日滿洲國，及蒙疆等……通貨，以維持聯銀信用計，自動不在華北流通，則華北惟一通貨，即為聯銀券，無形中聯銀價值提高，國幣價值提高，物貨必漸回歸，此必然之理也。物價或因此低落，此關係於吾人之經濟與生活者，既重且大矣。

總之，金融關係人之命脈，尤賴金融流通與信用充實，以暢達之，故經濟與金融相輔翼，不可偏廢，中國今日之惟一出路，即在確立經濟基礎，欲使經濟基礎穩固，必以統一通貨，確立通貨制度始，今華北聯銀券之發展，實令吾人快樂不置。故自華北明朗以來，當局力謀幣制統一，因此「法幣」與「雜幣」先後停止行使，聯銀遂為華北惟一通貨，復以當局籌劃周到，信用益張，又自貿易管理實施以後，聯銀地位，更一躍千丈，由於集中匯兌之分配調整，與無匯兌進口轉口許可制度着着實行，與旅行攜帶之限制，遂使一般奸商，無以肆其擾亂金融之技倆。今日擾亂金融治罪法延展一年，更使宵小不敢以身試法，或可更進一步強化聯銀券流通及信用確立矣。其有裨益於華北民衆之經濟與生計者豈有淺哉！

日軍昨佔領紹興城

偽軍顧祝同部覆滅

【中華社〇〇十七日電】日軍華中軍發表：一、日軍自十六日海寧起對錢塘江南岸方面，已開始作戰。二、日軍第一線各部隊，於絕好天氣，突降水一齊到處將偽匪擊破，並自寧奉、浦陽兩河谷，及自紹興方面，向〇〇及〇〇方面進擊，紹興城十七日晨，已入日軍手內。

【中華社〇〇十七日電】偽軍顧祝同部，前在五湖平原，已被日軍擊潰，其後仍執拗蠢動，日軍更為殲滅起見，各精銳部隊，分別於十六日早朝，於〇〇地區集結，一齊出擊，各部隊進擊狀況如左：

一、川越，大岩，安倍，河野等部隊，十六日夜，擊破前面之偽軍，十七日早朝，敢行浦陽江敵前渡河，急追偽第七十九師主力，又此方面偽軍南作戰之戰場，偽軍似在後方腹地，構築堅固陣地，從事頑強抵抗。

二、勿島，神岡，菅原，伊藤等部隊，十七日未明，開始行動，由蕭義公路南進。

三、松井，長澤，松尾，村山，赤帥，〇野，佐佐木等部隊，由後塘江南地區東進，擊破安昌附近偽軍，現向〇〇方面猛進中。

四、秋田，道森，黑田，古賀諸部隊，十六日開始行動由〇〇即，以一大舟艇軍，渡越杭州灣，以偽軍之背，在其西方，不流血而於敵前上陸成功，十七日拂曉，再佔領紹興，繼續掃蕩城內殘敵，向〇〇南進。

五、清藤，森下小野，是松渡邊等陸軍飛行部隊與地上部隊，密切協力，十五日，轟炸錦角附近一帶，十七日，對偽第七十九軍後方所設各陣地，投以巨彈，勢如雨下，對向紹興，諸暨，各公路逃奔之偽軍大部隊，施以痛擊，又於諸暨附近，將多數車輛，完全粉碎，獲莫大戰果。

如是，日各精銳之猛進勢如疾風迅雨，作戰開始僅一日，到處擊破偽軍，日軍之武威，遂與陽春中之江南山野相輝映。

日軍中國艦隊司令部

追加華南封鎖水域

【中華社上海十七日電】日軍中國艦隊司令部十七日發表第五次追加華南沿岸封鎖區域如左：

中國方面艦隊報道部十七日正午發表，中國方面艦隊司令長官，關於華南方面之作戰本日正午發表左列宣言外，同時並經由上海總領事通告各國外交官憲及海關。

一、本職為於作戰上之必要，對昭和十五年七月十五日宣言，杭州灣及其他海面，禁止出入，追加左列區域，同時關於此次追加區域之効力，定自昭和十六年四月二十日午前零時起行效。（日本時間）特此宣言。

甲、大鵬角西端南鵬島東端，上川角大陽桑島東南端之順次連結線，與自東經百十三度三十分起之周圍海域。

乙、連結大鵬角，原閘（謬置）並道（謬置）線以北之大亞灣。

丙、連結田尾角蓮花嶺角線以北之甲子港，神泉港之附近海面。

中國方面艦隊司令長官海軍大將 島田繁太郎

蔣輸血路全斷絕

【中華社上海十七日電】此次發表第五次追加華南方面沿岸封鎖，已定自二十日起發生效力，因此在華南方面沿岸自雷州東北方起至潮州之全海岸，已均被封鎖，使自南方之援蔣物資輸，殆完全陷於不可能，蓋由於此次之封鎖，其所有三月廿四日第四次封鎖宣言內所餘之南明島東門白亞士灣入口及自田尾島至蓮花嶺角之海岸線，已完全封鎖，蔣政權最近因日軍海陸之強化封鎖，實感苦悶乃努力開拓輸血路，如在沿海地域設置密輸及由上海香港等地謀求物資之輸送，但日軍除對香韶路雷州路加以急襲外，此次更宣言追加封鎖實為蔣政權之最後刺激，同時重慶方面，國營貿易物品中指定之特產鎢物，桐油，豬毛茶葉等之輸出，亦將於不可能，故重慶政權所受打擊，極為重大云。

日軍對豫北部 展開大殲滅戰

【中華社開封十七日電】以河南省北部井店集為中心，對八路匪約三千八之大殲滅戰……中砲火，將匪司令部及無線電台完全擊破，而展開大殲滅……

肅清戰況 日軍在蘇魯皖

【中華社〇〇十七日電】……此外共匪所設之銀行及抗日大學分校，兵器場，糧秣庫等，亦已全數被日軍奪獲，日軍士氣極為旺盛云。

魯東戰區

一、在即墨，平度，萊陽三縣境附近蕭清匪偽中之山本討伐隊，十五日午前十時在即墨西擄鎮（淮安東南十六公里）之偽軍第三十三師約三百五十人加以急襲，使其四散後，並使棄屍三十五具，並擄獲槍十五枝手槍五枝。

皖北地區

北十四公里之六營集，要匪軍中之宮本討伐隊，十五日……於大清河附近……向東方十五公里，擊破八路匪……〇日討伐隊，更探知在莊鎮……於十五日拂曉，向敵之如急襲，匪東退……在津浦線同鎮西南兩地區掃蕩……使兵器彈之物品，完全化為烏有。

德軍突入希臘中部

英敗兵在奧林坡斯山南被殲滅

【中華社柏林十六日電】德軍突破奧林坡斯山脈南方地區，德機械化部隊，更刻不容緩急追敗走之英軍，在奧林坡斯山南方地區，將英軍殘兵殲滅，一方德空軍偵察機部隊，以大規模轟炸沃洛斯，比里猶斯港集結之英軍，於港內之英輸送船隊，多數船舶受極大損害云。

【中華社雅典十六日電】據希臘軍司令部十六日發表，德軍突入希臘中部，目下在奧林坡斯山西六十八公里格萊維納地區作戰中之部隊，呈示陸續南下後，遂於英軍擊破，維保軍要交通路，此次戰爭結果，英方自英本國及澳洲南來之遠征機械化部隊官兵犧牲甚多。

北愛爾蘭全土 受德機轟炸

【中華社培爾法斯特十六日電】德空軍編隊十五日曾大舉空襲北愛爾蘭全領土，實為開戰以來最大之轟炸，就中主要都市之培爾法斯特，曾共受四次猛烈攻擊，蒙受重大損害。

南海軍根據地 斯普利特被義佔領

【中華社羅馬十六日電】據義軍司令部十六日發表稱，義軍十五日占領亞得里亞海之南斯拉夫海軍根據地斯普利特，並在阿爾巴尼亞方面占領該斯凱（克利查西南方三十二公里），按斯普利特在義屬薩拉東南約百二十公里，乃南斯拉夫之海軍根據地，且係達爾馬提海岸地帶之最大要衝，與薩格勒布連絡之鐵路終點，該鐵路北部至卡羅瓦克（卽卡爾羅斯塔特），已入德軍掌握，又由於義軍之佔領斯普利特，致南斯拉夫西部方面，有軍事價值之該鐵路，目下已全被德義兩軍制其死命云。

義軍戰報

【中華社羅馬十六日電】義軍司令部發表：

希臘戰線 一、義軍部隊，進出於國境之湖沼地帶，至波爾塞河流域全線，佔領耶爾克塞後續向前進。一、義空軍低空轟炸雅尼那、拔林米加及科孚島炸毀地上飛機十架更在科孚島附近轟炸……

北非戰線 一、索爾姆附近之戰鬥，仍然繼續，多布爾克之包圍戰，因敵方海軍部隊之增援故仍作必死之頑抗。

地中海 一、在東地中海，義空軍攻擊敵船團擊沈一萬五千噸之商船一隻，又其他編隊，低空轟炸克里特島之堪拉克林飛行場云。千噸之汽船二隻其中一隻起火。

丹麥駐美公使撤職 同時並追究刑事上責任

【中華社哥本哈根十六日電】丹麥外務部，十六日發表，將駐美公使撤職，同時，追究刑事上之責任如下：高福曼受公使，濫用國王名義，不顧陷丹麥國際關係困難，顯著毀損國家威嚴，締結有害本國安全之協定，因此，丹政府已決按刑法，辦理起訴手續。

松岡外相行蹤

【中華社沃木次克十六日電】於日蘇間締結歷史的簽字完畢，已告成功之松岡日外相臨行，再乘西伯利亞鐵道列車，已歷四日，意外為春色尚遠之西伯利亞曠野，經驗方面，接待較往路尤為熱烈，列車越過烏拉爾山十六日午前二時，（日本時間十六日午前五時）到達沃木次克松岡外相精神極佳，自早朝與隨員歡談甚歡，所乘列車，預定二十日早抵滿洲里，換滿洲特別車，午前可抵海拉爾。

美國計劃增兵 陸次在國防會說明

【中華社華盛頓十六日電】巴達遜陸軍次官，十六日出席參院國防特別委員會，說明美國為應付需要更多兵士之場合，現正研究可收容八十萬至百萬人員之預備設備計劃，全國應設立二十八處新駐屯地，按現行法陸軍方面，截止七月一日特增至百四十一萬八千人，徵兵法內之召集兵，每年誰限制為九十萬人，然觀前所述，則美國陸軍，或將徵收兵士……

巴英交登外長，自十日旅行近東完了歸國以來，正就改善英蘇關係，多方斟策中，十六日已召請蘇斯基蘇聯大使至外交部就該問題舉行會談，英外交當局宣稱，該會談不過純係一般性質者，然據確息，兩者間曾有相當深刻之意見交換，據斯基大使，會提示下列二項以為改善兩國關係之基礎條件：一、決定……

美政府要求議會 改正現行徵兵法

【中華社華盛頓十六日電】赫爾國務卿，十六日對議會請求改正現行徵兵法，登記僑美外國人，及免除訓練之義務，據赫氏致上院函中所述改正案之要旨如左：

一、僑美外國人之徵兵登記及免除軍事訓練。

一、表明為美國市民之意思之外國人在現行法上，適用徵兵法，已被徵募之外國人，由於撤回為美國市民之意思表示，而立即免除軍事訓練。又赫氏附記「本改正案已得大總統之同意」。

抗戰下人民生活 實與活地獄相同

兩封血淚書

【中華社漢口十七日電】在偽府無意味之抗戰政策強壓下，而呻吟之同胞，其悲慘之狀，不可言喻，據最近有自重慶及恩施（湖北省）二地而來漢口某某二氏之來函，如……

（一）……大人膝下，數月未通音問，想大人健康如常，為頌為慮，……稅，敬稟者，此地物價日高一日，較去年已超出數倍，與漢口之生活相比，米薪菜等，皆相當騰高，設如戰爭繼續延長，則人民更將受塗炭之苦，富人固然好活，然如我等窮人……漸完成，故稍安心，亦請大人勿念。

（二）湖北省鄂穴來信：去年余與發林南乘船，二十六日抵楊林，上陸後，二十七日抵小沙河，二十八日晨，即被蔣軍所擄，下入牢口四區牢獄，余之隨員，及發林南之二百餘元，皆被沒收，自正月十四日至二月初，該獄中被殺者，三十餘人，吾等自思亦絕無生理，不期二十五日即被開釋然金錢則未……

石門市長更迭 省署委張格繼任

【中華社石門十七日電話】石門市長蔣靜軒就任以來，頗多建樹，近以體力弗勝，電呈省署懇請辭職，已蒙邀准，又吳省長於十七日有電致真定道署申照，該市長遺缺，派張格署理。冀省長電文如次：真定道尹覽：石門市長蔣靜軒辭職照准，遺缺以張格署理。除令委並分行外，特電知照，省長吳。（31）

日本人口顯著增加

政府發表調查統計

【中華社東京十七日電】日政府十七日發表：去年十月一日施行國勢調查之結果，呈示日本全版圖總人口仍顯著增加，較昭和十二年之前次調查，增加六百三十萬人總數已達一億五百二十二萬六千一百零一人，茲錄調查人口確數於左：

日本 總數七三、一一四、三〇八，男三六、五六六、〇一〇，女三六、五四八、二九八。

朝鮮 總數二四、三二六、三二七，男一二、二六六、二三〇，女一二、〇六〇、〇九七。

台灣 總數五、八七二、〇八四，男二、九七〇、六五五，女二、九〇一、四二九。

樺太 總數四一四、八九一，男二三九、八三五，女一七五、〇五六。

關東州 總數一、三六七、三三四，男七八一、五九二，女五八五、七四二。

南洋群島 總數一三一、一五七，男七二、五四〇，女五八、六一七。

合計 總數一〇五、二二六、一〇一，男五二、八九三、八六三，女五二、三三九、二三九。

但因最近軍需工業，及其他都市產業之顯著發展，人口之都市集中激增，頗堪注目，六大都市人口如左：（單位千人）

東京市 六、七七八
大阪市 三、二五二
名古屋市 一、三二八
京都市 一、〇八九
橫濱市 九六八
神戶市 九六七

浙贛線偽軍據點 被日機徹底轟炸

【中華社上海十七日電】日軍中國方面艦隊報道部發表：十五日徹底轟炸浙贛線上偽軍要據點之海軍航空部隊精銳，十六日復逐次大舉攻擊溫州，溫嶺，黃巖城，松門，台州，新河所，石浦，海門，陸橋鎮，大溪，玉環島等地，炸毀偽軍事設施及據點，使之起火，均予以重大損害，全機無事歸還。

【中華社〇〇基地十七日電】日陸空軍濱野，森玉各航空部隊之精銳，利用十七日晨好天氣，反復轟炸錢塘江南岸敵要衝野諸部隊，十六日午後乘晴朗天氣，以大編隊群，急襲江蘇省北部地區鹽城，大岡鎮塘港鎮等偽軍據點，該方面一帶，過去因蘇北作戰，蔣軍及新四軍之地盤，本已縮小，最近因有數千新四軍又復在該地附近集結，故日陸空軍乃對之加以轟炸，使其受有重大打擊，而形混亂。

【寫真】東渡中之周作人督辦，十五日訪問日陸相東條中將。

美將向倫敦 派遣陸隊衛使館

【中華社華盛頓十六日電】美諾克斯海長十六日在與新聞記者會見席上，言明根據衛南特駐英大使之公式要求，為護衛駐英大使館，目下準備向倫敦派遣士官一名，陸戰隊員三十五名云。

上海公共租界 開納稅人大會

【中華社上海十七日電】公共租界新體制之今年度上海公共租界特別納稅人大會，已於十七日舉行，討論關于在日英美三國總領事館，已見妥結之構成臨時參事會之議案，結果滿場一致議決，（外國方面新參事會員，日英美各三名，德荷瑞各一名）正式承認，旋即閉會中國方面參事會員四名之人選，日內即可決定。

【中華社上海十七日電】公共租界之中國參事會員，決將從來之五名，減為四名，關於人選，日來經中國納稅人會議，銓衡，十七日已經決定，為中央準備銀行調查主任許建屏，江省政府代理財政廳長張德欽等四名。

東京方面籌備設立 興亞留日學生協會

【中華社東京十七日電】大東亞共榮圈各國之留日學生，日漸增加，因中日事變發生，一時減少之中華民國留學生，最近男女合計亦達千四百名，此等學生得以平安渡其在日生活，由中日各關係者，決定以基本金四十萬圓，設立財團法人「興亞留日學生協會」，該協會之發起人，為前滿洲國總務長官大達茂雄氏，東亞研究所常務理事唐澤俊樹氏，東大教授文學博士戶田貞三氏，中華映電副社長川喜多長政氏，及中國方面一名（未定）大政翼贊會東亞局庶務部長增谷達之輔氏，為贊助人，首圖中華民國留學生之一切便宜，將來漸及於東亞共榮圈各國之留日學生以協助其勤學為目的，將於各學校為留學生開設特別講座，會於東京，大阪，京都，福岡，仙台等重要都市，為留學生進行構業適宜之家屋計畫，於東京又蒙東横電鐵社長五島慶太氏捐助多摩川附近土地，於此以留日學生會館為中心，建築一室可容六人之住宅十五所，每室使留學生五人，與優秀之日本學生一人居住，以期能於日常生活中，理解日本，此等住宅，將由大陸關係之各國策公司承辦建築，以一公司一所之比例，預定今年秋季，即可完工。

新民聲

禮教宜節流說

倡議者之排斥禮教主義，一經人揭摘之，其妄謬不攻自破。惟禮教末流之弊，有為人所未知，或知之而不敢言，不敢行，甚或事涉於習俗，其害涉於民生，亟應從事節流者，厥為普通社會之婚喪問題。國家所賴於維繫社會秩序者，一面貴有禮教以作堤防，一面必須充實其富源，以資生養。所謂「衣食足而知禮義」，實顛撲不破之論也。

流俗婚喪二事，有涉於體面關係，婚禮如衣飾妝奩宴席，喪禮如棺衾殮葬酒席等費，大都極盡奢侈浪費，鋪張門面，貧者量力緊縮，非數百金不辦，富者故意誇耀門庭，有耗至數千金或萬金者。此事不論都市鄉村，已成永久風氣，往往有傾家蕩產，以維持其虛榮場面者。尤其對父母喪葬，有以金玉珍寶殉葬，致開掘墓之風，殊為愚不可及也。

孟子譏於古有委壑之事，主張「禮葬」，墨子慮耗民財而專虛榮，主「薄葬」孔子以「儉」「戚」為「禮之本」。可見奢侈浪費，消耗社會富源，無補於死者，而有虧於生者，實失禮教之真精神也。

易曰：「天地之大德曰生」，孟子謂：「養生送死，無憾王道之始也」，禮教之精意，即在使養生送死各得其所。世俗不察其意，往往放任鋪張，而其……

本社附設新民日語學校招男女生
一，旨趣：本校以……
一，班次：（一）初級班（二）中級班（三）高級班（四）速成班……
一，報考資格：……
一，入學試驗：前新十時
一，報名手續：（一）呈繳最近一寸半身像片……（二）繳納報名費五角
一，報名期限：每日二小時計算 於四月十五日起至四月二十六日止。（過期概不收）
一，簡章：函索附郵票二分
一，校址：北京西城石駙馬大街四十八號 電話西局一七〇三
一，開學日期：中華民國三十年五月一日

中國聯合準備銀行總行公告
茲為助成各地金融機關之發展起見定自本年四月十四日起將本行辦理之每筆千元以下列地點之匯款讓由河北省冀東銀行分別辦理
天津 唐山 由河北省冀東銀行辦理
石家莊 秦皇島 由冀東銀行辦理
山海關
其他上述地點以外之匯款及每筆在千元以上及政府機關或同業之匯款仍由本行照舊辦理此公告

公告 為處理由華南華中寄來纖維製品滯存郵包事
查現滯存於北京及天津郵政局管轄下之華中華南寄來纖維製品尚未提取之郵包此次經本組合全權處理仰尚未申報各貨主注意後開辦法不得稍事遲緩速來北京纖維組合申報
計開
一、申報日期至民國卅年四月廿六日止
一、申報地區限北京市北京天津間與北京山海關各地，（豐台，黃村，廊坊，楊村等）及通州，南苑，古北口等，
一、申報人不限為本組合員但均須將輸入郵包品名，牌名，原價（法幣）數量，（足或碼或包）等詳細註明
北京市外一區前門大街一六三（辰）ビル
民國三十年四月十七日
華北纖維組合天津支部北京出張所 電話南局四七三二

西北保商督辦 陸軍上將 蔣輝若離京返包啟事

鳴謝安全保險賠款 敝號於三月九日失慎幸事前保有貨物險……

尋人 永增 弟鑒：諸事由兄負責，望速回家或來北京兄處，以免懸念，親友若有知者，請賜佳音，或促其回家，感激萬分！ 兄湯永榮啓

北京近代科學圖書館 日語講座音樂講座同學會通告

寶洋行舖長張咸勇啟事 茲因敝行生意不佳無心經營……

西醫函授學校

萬安公墓管理處啟事 總經理王明德謹啟

同和成雜貨店緊要聲明

饒景濂孫仲陽代蘇栢林與養子蘇慶餘終止養關係緊要聲明

天津國醫函授學院

翰苑珍書時代名畫價廉 池倫齋

施今墨門人 魏舒和 診所西單北闢才胡同十號電西八八三號

訃聞

天津廣播電台舉行治運座談會(一)

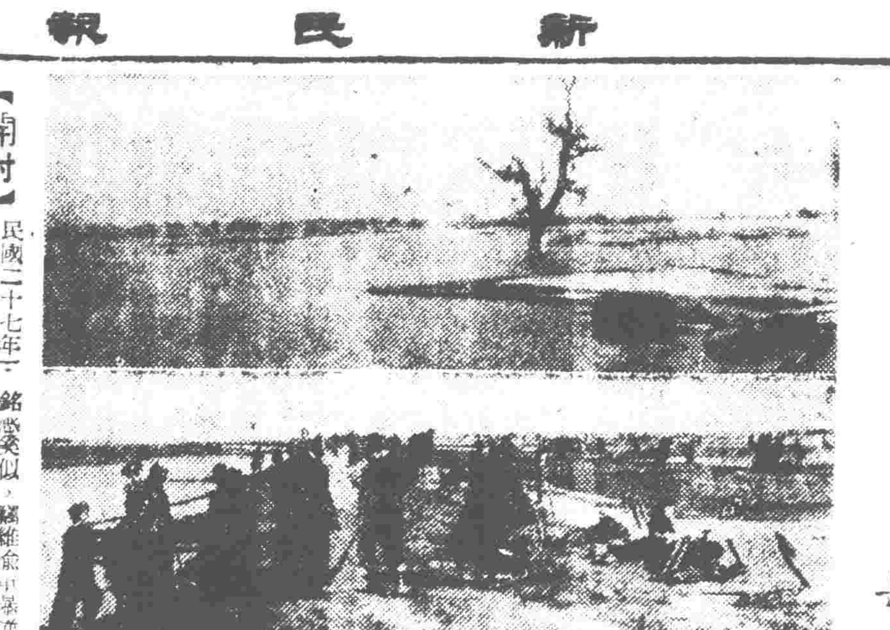
王社記者展開熱烈發揮

【天津】華北治安強化運動，自圓滿結束後，本報已分於京津兩地舉辦特派員報告大會，對各地治安實際狀況，作有系統之介紹，以資加強民衆信念，推一步認識治安與切身之關係，大會頗收良好效果，茲者，天津廣播電台，亦以同樣熱忱，特約中華社、庸報及本報記者五名舉行「治運座談會」，廣播各地，使一般民衆更得普遍明瞭之勞果，該座談會於昨（十七日）日晚八時四十分在廣播電台播音室，聚集熱烈之發揮，司會者爲新民會教化科長蔡錦軒氏，全體準時入席後，由電台向民衆略作介紹，即向蔡科長致開會詞，說明開會之意義，旋分由各報記者開始發談，報告各地治安強化運動實地狀況，並發表今後治安強化之具體方針，各有精闢明確之壯談，至九時三十分，座談會乃於蔡科長結論致詞後，圓滿閉幕，茲將座談會談話誌後：

蔡錦軒（新民會教化科長以下簡稱蔡）今天，所以要舉行此次播音座談會的意義，不外使我全市市民對今後治安問題，作更進一步之了解與認識，出席諸位都是參加這次運動收穫的效果，可說是傳方式，實在能發揮一般，有新相當普遍，個人在渤海道經過民報，庸報，中華社三方的鄉所見到的，除了事行的面，五位各地特派員，我們五幾次踏實與實踐的工作外，擔位所去之路線不同，所聞所見當治安維持前線的官府對各方與所收穫的，一定在不同情形之下也不同，希望各位開誠佈公的來講…

吳雨田（本報記者以下簡稱吳）這次治…

施式芳（中華社以下簡稱施）剛才聽…

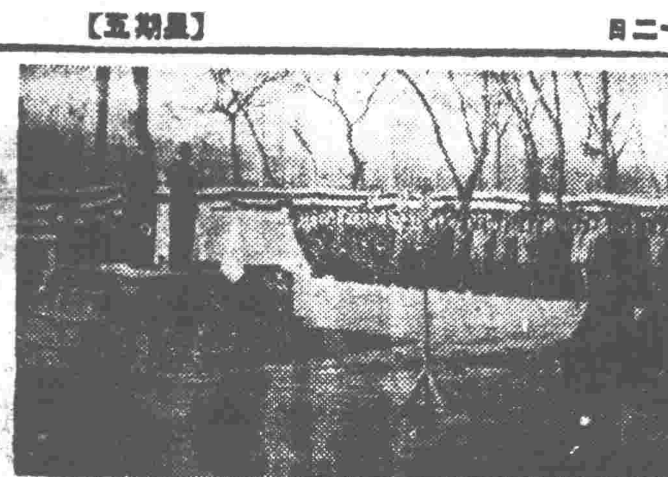


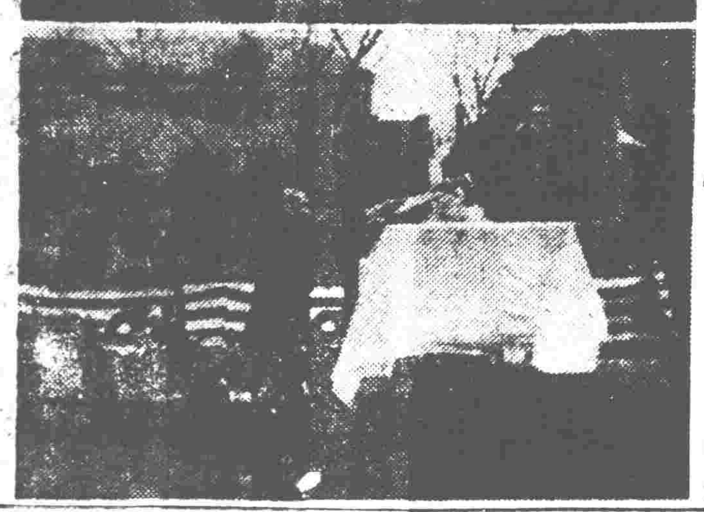
豫新黃河堤即完成
多田司令官致嘉獎

岳跡樵建設廳長　函覆謝

【開封】民國二十七年，蔣介石爲阻遏日軍之西進，在河南省京水，（距開封西北約四十里）一帶潰決黃河堤，於是河水冲流豫皖兩省，蜿蜒約八百餘里之長，萬頃田園，成爲澤國，居無所住，食無所食之難民數十萬，情形非常悲慘，當局爲救此項災民起見，於本年二月起工修築新黃河堤防以來，數萬之軍官民協力從工，工程進步進行，完工之期亦不在遠矣，多田最高司令官非常欽賞，特於三月杪致函豫省建設廳長岳跡樵氏對之誠嘉獎，岳氏非常感激，日前覆函致謝忱，其函略謂：

多田最高指揮官勳鑒：奉接鈞函，辱承嘉許，捧誦之下，銘感奚似，竊維俞軍暴逆，潰決河堤，萬頃田園，淪成澤國，流離之良民，不知凡幾，鬼哭啾啾，哀黎遍野，怨聲載道，天人共忿，自此而往，陰霧連綿之季，洪水又必泛濫，禍患所及，不堪設想矣，前自奉命起工修築之後…即可完成…





【寫真說明】華北交通公司成立二週年所舉行祝典，圖上宇佐美總裁訓話，下爲對續勤社員頒發表彰狀。

電車增價下月實施
西郊通車分期進行

【北京】北京電車公司年來因乘客激增…（十七）據該公司某負責者對往訪之本社記者，詳述近之運營及將來之計劃，…

最近運營及其將來　北京市電車營運…以後，人口雷動，…電車、容乘數大…

增加票價下月實施　…

西郊開通電車工程　…

相家趙南針
能強化人的命運

各界人士如有求財不得謀望不成或遇命運顛倒禍害臨身以及傷財失職種種憂愁心快到西單報子街西飯店一問南針能替你指定吉凶如果不相強你命運保證你結…

華交創業二週年
昨舉行盛大慶祝

【北京】華北交通公司創立二周年紀念儀式，業於昨（十七）日分別在東城王府井公司前廣場，及西單長安戲院舉行紀念大會…

首屆軍犬競技會定於廿七日舉行

…於興亞院及華北交通公司協力之下，假東單操場舉行第一屆軍犬競技會，其參加軍犬除軍大警察犬外，一般民間之犬亦可參加…

一、自十二時至十四時一般觀覽。
二、自十四時舉行愛犬日之會式。
三、自十五時實演（約於三十分鐘內實演二十項）。
四、加藤部隊長演說「軍犬之話」。（圖爲跳欄之軍犬）

新民會將召開宣傳主任者會議

【北京】新民會中央總會，現爲使華北各地民衆，對於新民會精神進一步之認識，決行強化宣傳事項，特定於短期內，召開宣傳主任者會議，一切事項正在籌備中…

來函照登

逕啓者，頃閱貴報四月十七日晚刊登載內務總署擬於五月中旬召開華北各省地方行政會議，殊與事實不符，本署現擬定六月間召開一次民政會議云云…

北京中央廣播電台

四月十七日（星期四）第一廣播節目

…定時定例 ▲第一類 八時…

教育與體育

教育局分函中小學派遣負責體育人員出席春運會籌備會議

【北京】北京市教育局（十七）日分函市私立中等學校及小學校云：「逕啓者，本局中小學春季運動會，開會在即，特開會討論大會一切籌備事宜，即請貴校派遣負責體育人，屆期準時出席爲要，除分函外，相應函達，即希查照爲荷，此致」。（14）

周作人定期返國

【北京】據此間接得東京消息：東亞文化協議會，本年各部專門會議，除文學部，已于十一、十二兩日，在京都舉行外，其餘各部會議，自十四日起，在東京舉行以來，業于日前舉行完畢，一切經過頗爲良好，我國方面，周作人、錢稻孫各評議員，已定于今日（十七日）午後二時二十分，由東京出發當日到達熱海，遊覽箱根及公園等名勝，即於日內啓程歸國云。（14）

華北教育機關事變所受損失
教署通令各廳局迅於填報

【北京】華北教育總署以去年度曾奉…

北京體協成立
已定本月卅日

【北京】新民體協北京支部…

師院春運會
今晨隆重揭幕

【北京】國立北京師範學院，及附校第三屆春季運動會，今日上午九時在師附操場隆重舉行，昨日下午二時，在師附操場舉行預演後，即分別在各校舉行預賽，成績頗爲良好，茲將今日開會閉會儀式誌後：

開會式秩序（午前八時）1，振鈴入場，2，全體肅立，3，昇旗，4，唱國歌，5，向國旗行最敬禮，6，院長致開會詞，7，教育長官致訓詞，8，攝影，9，開始運動。

閉會式秩序（午後五時）1，全體學生入場，2，致閉會詞，3，降旗，4，解散。（13）

本市中小學校張貼興亞照片

【北京】北京市教育局第一科（十七）日分函市立各中學校簡易小學及新立中等學校云「逕啓者，案市公署頒下興亞照片第八十五期三百五十張…（13）

第七次兒童講演比賽會
今日截止報名

本報主辦之第七次，北京全市小學校兒童講演比賽會，已定於本月二十日上午十二時於中央公園新民堂舉行，因此次參加學校異常踴躍，兼之開會日期在即，本報爲安善籌備起見，決照原定計劃於今日截止報名云。

市立第一女中調查畢業生狀況

…

京日青年組協會昨日開會

…

教育簡訊

▲……私立山東中學自事變後經費籌措…
▲……市立女子職業學校本屆畢業生…
▲……本月份施行…
▲……國立蒙藏學校昨日舉行慶祝…
▲……高等警官學校第三期畢業典禮…
▲……教署師資講習館…

體育簡訊

▲……北京市立師範學校第七屆運動會…
▲……私立北方中學校第十七屆春季運動會…
▲……二十九年度下學期學生體格測驗…

新日日

▲……我們常聽到一句俗而又俗，是誰也喜歡說說的話：「我們都是養兒養女的人啦！」這話的來源，大半的人是從一「德」字上來的，因爲中國人講爲一個人能養兒養女，是叫作積德，或自身有德的果，所以每說到「我們都是養兒養女的人啦」這話時，便是表明自己絕不做缺德的事，並且，還要積些德的意思，意在言外就證明他是一個講道德說仁義的人。

▲……但，我們倘若進一步去揣度揣度的話，似乎這句「我們都是養兒養女的人」的話，並不光是說明他個人有德而已，因爲古人爲有這麼一句話：「可憐天下父母心」…

▲……更何況社會上所需要的，是能互助，能博愛，能推己及人的人！連自己的親骨肉尙虐待得慘無人道的人既無益於社會，更有損於人群，就不爲虐待姪女動人公憤，也必有別的事去受法律裁判的！

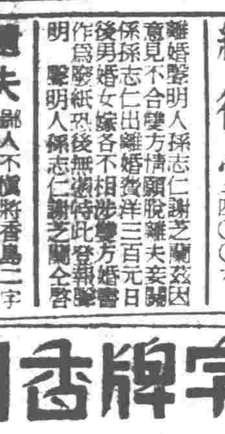
萬咳寧 治咳防癆 化痰潤肺 哮喘氣急 肺部各病 效驗驚人 立時見功 功效偉大 徹底除根
天津代售處 外埠代售處

戒烟普生藥片

一星牌 拔毛藥

小兒 珠寶鎮驚丹 總售處 繼德堂

遺失



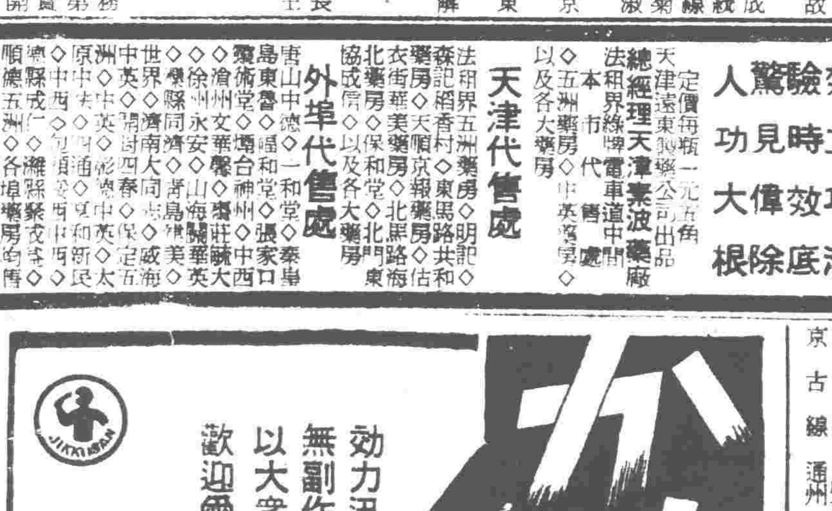
愛字牌香烟 味美 價廉 華北總經理 松村洋行 華北批發處 永興公司

崇仁 啓事

火災保險 東洋火災 東京火災 海上運送保險 北京營業總處 天津營業處

醬油 丙寅 工廠電話

包治 雀斑 面麻 疙疸 美容科



國際運輸株式會社 北京支店

永光牌電線 永光電線製造廠出品 附設橡膠製造部 配製各種橡皮製品

新新大戲院 三國誌之一 貂蟬 曲阜程泰山

開明戲院 白玉霜 趙五娘 筱白書 玉霜記

華北戲院 喜彩蓮 雙雙

華樂戲院

慶樂戲院 鳴春社 兒童國劇團

吉祥戲院

中和戲院 榮春社

三慶戲院

廣和戲院 吳素秋

長安大戲院 王玉蓉

山東版

本版交稿接洽：
濟南分社 濟南二大馬路緯四路四六號
青島支社 青島市東岡路一號
烟台支社 烟台市律德街八號

魯省本年度獎學金 規定一萬二千元

獎學金核給暫行辦法擬定

【濟南通訊】山東省公署以據教育廳案呈，查魯省獎學金一案，業於二十九年經第一三八次省政會議通過，施行在案，現屆三十年度獎學金列爲一萬二千元，分兩期核獎，每期六千元，各公私立專科以上學校，應於上期四月底，下期十月底以前，查照暫行辦法第二三兩條，造具魯籍學生名册，連同學年成績，一併送交過廳註册，以憑彙核，請予轉咨等語，聞省署據此，今日特檢同原辦法，咨請教育總署，查照去年成案，轉令國內公立或核准立案之私立專科以上學校遵照辦理，茲將山東省獎學金核給暫行辦法錄下：

第一條，本省爲培植地方最需要之人才起見，在國內專科以上學校學系中，設魯籍學生獎學金，其名額及獎金數目，由教育廳於每年度編造預算時規定之。第二條，領受獎學金之學生，以在國內公立或教育部核准立案之私立專科以上學校本科各學系肄業，而成績在七十分以上之魯籍學生爲限，第三條，領受獎學金，須以考取入學後，將姓名年齡籍貫，入學年月，所習學科，修業年限，分別填表，呈由所在學校轉送本省教育廳注册爲有效，第四條，獎學金分甲乙丙三等，甲等每名每年二〇〇元，乙等一百元，丙等八十元，但師範學生，甲等每名每年一百元，乙等八十元，丙等六十元，第五條，領受獎學金之學生，其學年成績，在八十分以上者得領甲等獎金，七十五分以上者得領乙等獎金，七十分以上者得領丙等獎金，新生無學年成績者，以入學成績爲準，第六條，休學生復學後，經學校證明者，其成績得仍以休學之上學年成績爲準，第七條，學生轉入他校者，其成績得以原校上學年之成績爲準，第八條，學年成績，或入學成績，在七十分以上之學生，如超過獎學金定額時，應儘成績較優者核給，如成績相等，則就年級較高者核給，第九條，獎學金每年分兩期發給，由教育廳交所在學校轉發，並取具收據，轉送教育廳存查，第十條，領受獎學金之學生，畢業離校後，最後學年學生應領之獎學金，尚未具領者，經學校證明，准由教育[illegible]以教育廳通知發出[illegible]內爲限，逾期停止發給，第十一條，領受獎學金之學生，有儘先服務本省之義務，第十二條，領受獎學金之學生，有受本省公署之托[illegible]條件之義務，第十三條，學生有左列情事之一，經教育廳查明，或所在學校證明者，即停止其獎學金，（一）違反現行教育宗旨者，（二）休學或退學者，（三）無故曠課達一月以上者，第十四條，本辦法自省政會議議決公布之日施行。

修築濟洛路竣工

假三孔橋補行驗收典禮

【濟南通訊】本市前於強化治安運動期間，曾舉行勞動奉仕，由全市民衆出夫修築濟洛路一節，已誌本報，該路於本月三日竣工，本擬於當日由朱市長在三孔橋親行驗收，並攝影紀念，適以該日天忽大風，塵土飛揚，多數區坊長及市民在該路不能立足，遂臨解散，朱市長改於本月十五日早十時，率領建設局王局長社會局徐局長張會長及全體區長坊長等百餘人，在三孔橋補行驗收式典，朱市長以該路修築工程甚爲良好，對此非常滿意，除當場嘉勉外，並獎洋四十元以示鼓勵，張會長及全體區坊長領受之下，深表感激與謝忱[illegible]散會云云。

滋陽普及教育 檢定合格師資

【滋陽通訊】滋陽縣舉辦第一屆檢定小學教育，經教育廳評定後，業於上月舉行考試，及格，及代用教員許可狀，現已頒發到縣，茲將各級及格代用教員姓名列後：計高級教員一名，丙等朱莊[illegible]，初級教員八名，乙等戚緒清，丁希臣，丙等熊龍，鄭錫祖，李子元，朱本山，白風坡，王蘊印，高級代用教員二名，丁等邱甸貞，鍾天才，初級代用教員十三名，丁等孫蔭賞，李介文，朱實誓，朱莊節，卞憲臺，郭昭寅，李玉顯，孫開忱，徐際隆，范保清，張幅洪，范承文，陳衍審，聞第二屆檢定期亦不在遠云。

[illegible]一月不休之努力工作，成績頗爲驚人，又與強化治安運動期內，由團長等之領導，二百團員，奮勇宣傳，得收甚大效果，故隨時均得表現其努力精神，現爲二期訓練期滿，當於四月十日上午九時，在訓練處操場舉行閱兵式及結業典禮，是日春風蕩漾，中日旗章飄揚，二百名團員，精神奕奕，着草綠色制服，列隊靜待於操場，十時檢閱官代表，（道尹代表馬秘書承良）由團長孫乾符前導，縣知事，馬財政科長，新民總會代表，及城關六隅鄉長等，隨同至閱兵場，緩步前進，副團長孫友涵指揮下，由陽春第教練官發出口令，衆團員均異常精神注目，迨檢閱官升閱兵台，團員分列行進，舉行閱兵式畢，由馬秘書，李秘書，曹春霖，楊鄉長，孫團長，挨次作懇切眞誠之訓示後，由孫副團長領回團部，頒發證書，[illegible]民運動，各團員一致堀起精神云。

合作社聯合會 發放春耕貸款

【齊河】本縣新民會合作社聯合會，爲救濟農民春耕，免誤農時起見，曾於每年春季，發放春耕貸款，以使一般貧民享受耕種之利益，而調劑民生，故得惠之貧民甚多，現值春季耕種之期，本縣聯合會已將貸款由省總會具領到縣，計齊河縣共領六萬四千元，除發放棉花貸款四千元外，春耕貸款計萬元，六日該會召集各區鄉鎮長開會，商討分配貸款辦法，現已平均分配停妥，由各區鄉鎮長造册具領轉發，不日名册送齊，當分別發放，以濟民困云。

省會警署長王達 整頓官警教養

擬定教養辦法飭屬遵行

【濟南通訊】省會警察署長王達，以警察維持治安，任務重要，未服務前，固應施以訓練，提高其素質，既服務後，尤須注意教養，增進其知能，王氏整頓官警教養事宜起見，特訂定教養辦法，於昨訓令各分署遵照，並隨時考察實施，以免玩忽，而期推展云，茲將官警教養辦法錄下：

山東省會警察署官警教養辦法

第一章，總則

第一條，凡山東省會警察署所屬之警察官，關於教養事項，除有特別規定者外，均依本辦法行之。

第二條，教養以遂行警察業務，充實剛健強化爲目的，使其質實剛健勇敢，適應時代之警察官。

第三條，教養置重點於精神教育，施以實務，並術科教育。

第四條，對於職司特務，司法保安，警察之各系長，有予以專門教育之必要，依另定計劃實施之。

第二章，幹部之教養

第五條，關於幹部之教養，由總署依另定計劃實施之。

第三章，長警之教養

第六條，除有勤務者外，對全體長警（包含補助警）應於可能範圍內，每日各行一小時乃至二小時之教養。

第七條，幹部應於施行勤務時，並隨時作機會教養，及事前事後之指導教育。

第八條，教養[illegible]

第十條，教養擔任者，應製備另紙第一各樣式之教養簿，預先整備教養科目，以期教養之徹底。

第十一條，分署長或署員，應於教養當時親臨指導，教養之適否並檢閱教養案，及教養簿。

第十二條，各分署應備置另紙第二號樣式之教養出席簿，記明出席缺席情形。

第十三條，各分署於次月十五日以後，應按照另紙第三號樣式之教養實施結果表向總署提出之。

第十四條，各分署教養之結果，應隨時實施試驗，並於每年十月中舉行定期試驗一次，於成績表外，並應添加教養結果概況及對將來之改善，意見書於次月十五日以前向總署提出之。

第四章，附則

第十五條，茲爲謀各分署之教養統一起見，關於教養科目及日時，由總署訂定之，如各分署認爲有必要時，得教養指示科目以外之科目。

第十六條，本辦法有不適宜處，得隨時修正之。

泰安縣青年團 第二期結業式

【泰安通訊】泰安縣青年團，具有二年之悠久之歷史，第一期畢業團員一百五十人，均分佈各機關，各商號活動，實際工作，並隨時作社會公益事活動，第二期團員爲二百名，於去年[illegible]

新民會濟總會 委定聯協委員

【濟南通訊】新民會濟南總會，以今年度新民會會務運動有重要關係之新民會聯合協議會，於濟南市定五月下旬召開，現已在關係方面進行一切之籌備，而爲聯合協議會母體之委員會陣營，於聯協開會前，有預先整備擴充之必要，故新民會市總會當局，遵奉命令辦理，除將民國二十八年七月二日委囑之市指導部，顧問委員等於四日一體解職，重新詮衡官民方各有用人材九名，共十八名，日昨正式委定，並報告於省總會事務局，依此，而正式着手本年度濟南市聯合協議會之具體的籌備工作者，極堪期待也，而新委囑之濟南市委員會委員氏名如左：

官方：近池利勝（市顧問）徐叔繁（市社會）王次伯（建設）張斌（教育）張世炎（財政各局長）王達（省會警察署長）曹若山（省公署參事）及尾坂武雄（市總會次長）李福林（市總會科長）等九氏。

民方：朱鯉吉，苗蘭亭，張少甫，張冠三，孫新傳，張錫三，劉子乘，王春霖，許子剛等九氏，共十八委員云。

魯省公署調查 各縣經濟狀況

【濟南通訊】山東省公署，前爲關心民隱，注意民食，整理財政起見，曾調製經濟狀況及物外擴款，兩種調查表式，飭令全省各縣知事，依限塡報，以憑考核，並又令催尅速塡送各在案，刻查各縣現已陸續報齊，惟尚有文登等四十八縣，逾限已久，尚未呈送，殊屬玩忽，今日特訓令各該縣知事，限於文到十日內，尅速遵照先令各令，塡報到省，勿再延誤，致干未便云云。

省署全體公務員 將實施新民操

全體公務人員着制服

【濟南通訊】山東省公署，自實施朝會以來，每月二次，除全體職員參加外，並由各長官輪流講話，對公務員服勉從公之激勵，已有相當成效，前（十五）日上午九時爲朝會之期，省長以及西田顧問官，以下全體公務人員，均穿着制服制帽，在省長辦公室前集合，依次排列，秩序井然，精神煥發，實行升旗禮畢，首由唐省長講話，對於令飭公務人員，一律穿着制服之意義，及服務方向應有的努力，作懇切之闡述，又言爲振奮全體之新民精神，鍛鍊體格，俾努力推進興亞運動，建設明朗之山東樂土，將於下次朝會時，一律實行新民操等語，繼由西田顧問官講話，對穿着制服與建國之連繫性，詳爲解釋，詞意懇切，聽者動容，至九時四十分，始行散會云云。

臨清建築忠魂碑 八日舉行揭幕式

【臨清通訊】本縣周知事，暨各地方各界人士，以皇軍於臨清兩年，掃蕩匪類，安定地方，爲建設東亞新秩序犧牲之英勇將士，特在磚城裏新兵營旁建築忠魂碑一座，於本月八日十時，舉行揭幕式，並合同祭，各區長，協進會，警察所，中學校，模範，育才，武訓中心，西南關，各完全小學學生全體，共計三千餘人，皇軍〇〇部隊長以下官佐全體參加，并由〇〇部隊長主祭，縣署周知事代表張秘書，模範小學女生王玉潔等行揭幕，祭畢後，〇〇部隊長爲答謝地方各界，在公園宴請各團體首領，席間歡讌交錯，至下午二時，始盡歡而散云。

匯泉櫻花艷色半吐 市民往觀歡騰若狂

【青島通訊】每年一度的櫻花季節，又降臨了人間，值茲艷陽天氣，桃李爭妍之際，本市匯泉第一公園之櫻花，均已披上了粉紅色新裝，爭奇鬥豔的賣弄風情，一般士女們爲了她[illegible]，青島交通汽車公司，爲了一般觀櫻者的需要，特增加了大批的臨時車輛，但是任你增加多少車輛，而仍感不敷應用，一般遊客，佇立車站等車者，頗感擁擠之苦，因此少有資財之[illegible]裡指揮行人和車輛，一般遊人，男的，女的，俊的俏的，老的少的，胖的，瘦的，這個熱鬧的櫻花會，幾乎變成人的展覽會了，進了第一公園的大門，右首就是快樂茶社，這個茶社雖然是露天而設，但是有自然的林木，遮蔽着日光，在每一棵下，擺設着桌椅，上邊鋪着潔白的桌布，身處其間，品茗談心，樂何如之，一般少女之[illegible]，任意調笑，亦爲櫻花會中之點事。[illegible]私語，莫解爲之意，並不在消[illegible]也，逛完了櫻花路再進動物園，動物園內有猴子，熊，鹿，還有一對小獅子，以及各樣的鳥類，雖然入門收費，但遊人還是擁擠的多，若照今年櫻花會滿櫻熱鬧情形看來，這筆入門費，必甚可觀，最林事務所念然有了這麼一筆收入，眞是給青島公園開了一個新紀元。[illegible]公園開了一個新紀元，第一公園的青草地上，一對對的情侶，席地坐臥，或飲酒或談心，她們的小寶寶[illegible]在青草地上，活躍天眞，往來追[illegible]

濟市物價調查

四月十三日

食糧類

品名	價格
南京稻米	〇，四〇〇
張馬米	〇，四四〇
明水米	〇，四四〇
江米	〇，四八〇
小米	〇，二二〇
青豆	〇，二二〇
元豆	〇，二二〇
紅糧	〇，二一〇
小米麵	〇，一九〇

麵粉類

品名	價格
二等麵 每袋	一五，一〇〇

[illegible]

鑫麗大餐廳
特請名廚師精製 眞正俄國大菜
咖啡茶點冷食夜宵 [illegible] 嘗試
四月十九日正式開幕
東安市場北門路西[illegible]號 電話東局（五）〇六一四號

招生八尋汽車教習所
歡迎失業青年 備有宿舍 簡章函索附郵五分即寄 地址北京鼓樓東前鼓樓苑一號
A349

全國國醫函授首席 中國醫學院 眞實 續招 名額 免費 學員 [illegible]

思無邪小說 姚靈犀編撰
定價一元八角約四元 準五月底出版寄費二角
劉雲若傑作 小揚州志正續
定價三元五角約二元五 四月底各出一册寄費四角
兩種合購只收三元五（寄費六角郵票不收）
天津書局發行 天津法租界廿六號路

新銅人圖 [illegible]

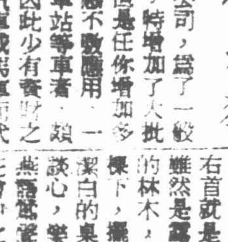
瘰癧丸 [illegible]

婦女肚子疼 甘露膏 [illegible]

專治胃痛脹滿 反胃嘔吐 [illegible] 惠群醫館曹醫

反胃吐酸一盒保好 [illegible]

贈送黃色補丸 [illegible] 經售處 三多藥行


救星 陸氏婦寶金丹 百病的婦女 就是馳名全國家庭必備的婦科良藥 濟人壽世，普施平售！ 主治 [illegible] 北京 毓德堂 每十粒定價三元 盒價[illegible]

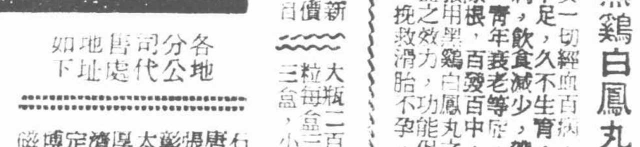
男子注意 平津診療所 [illegible]

聖魚肝粒 哈利巴
學齡期之榮養問題
學齡兒童，爲身心發育最旺盛之時期，同時爲肺結核病最易侵患之年代，一不注意，往往有陷於不可收拾之境地。
一粒能當一杯 故此時期，最宜留意營養，營養佳良，則一切問題自能迎刃而解。「哈利巴」即爲自然物中含維他命最濃厚之聖魚肝精製劑，功能抗病強身，防止肺癆，助長發育，排除百病。一粒功力足與魚肝油一酒杯與雞蛋六個之力量相等。
包裝，壹百粒，伍百粒

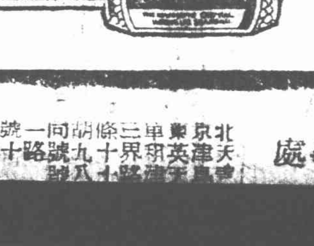
北京西單北大街一六〇 株式會社 國邊公司
HV 88

▲▲本報告廣部電話分機八號▼▼

日 催開 4月3（木）5（土）6（日）12（土）13（日）19（土）20（日）25（金）26（土）27（日）
石門市春季大競馬會廣告（第四回）
配當無限制
投票券 單勝式伍圓 壹圓 搖彩票 金壹圓
場所 休 鎭 南 競馬場
主催 石門市公署 B610

黑雞白鳳丸

認明韓奇逢老牌
黑雞白鳳丸主治：凡婦女一切經血百病，子宮寒冷，內外血不足，久不生育，勞傷氣血，腹塊，飲食減少，帶下痛經，雀斑，病青年衰老等症，服之一盒有效，連用根除，百發百中，上屬爲婦病婦女一服用黑雞白鳳丸之過程，有功能，保持青春，不老一之效力，挽救滑胎，不孕，保證得子！
新價目 大瓶二百粒每盒六元，每打十二盒六十元，半打六盒三十元，小瓶一百粒每盒三元一角，每打三十一元，外埠函購，另加郵費五角，大瓶購足三盒，小瓶購足六盒，免收郵費。
●衣服以新式爲美 ●藥品以老牌爲貴
近年新出之婦科藥品，多如雨後春筍，使患者迷於五色，無法選擇，須知衣服以新式爲美，藥品以老牌爲貴，[illegible]
各地分售處 如下
[illegible]
總發行 天津法租界三十號路五十五號 韓奇逢藥房股份有限公司
北京內單北背陰胡同廿二號 韓奇逢藥房股份有限公司

HOMOVA

好美滿
女用賜保命製劑
本品應用女性賀爾蒙（卵巢素）爲主劑，配合補血強身諸品，製爲紅色糖衣小粒丸藥，吞服携帶均極便利，功能充實青春腺液，體態健美，容顏潤澤，益血調經，爲女性生殖器疾患之聖藥。
注射劑 每支二公撮二百國際單位
丸劑 一百粒裝 五百粒裝


天42
上海新亞藥廠製造
藥房均售
新亞藥廠華北辦事處 北京東單[illegible] 天津英租界十九號路十六號

經濟與儲蓄

[illegible]……之經濟……濟充裕，則必自……始，儲蓄者可以養成個人之儉德，可以收有備無患之效，可以使經濟永無艱窘之時，可以使個人永遠安心以業其所業，由一人之儲蓄，而推之於一家之儲蓄，而推至於家家之儲蓄，如……一家之生活……可立而待也。

……乃漫不經意，是誠可謂不習之甚矣，蓋集零星之數，始可成整個之數，今日以此撙節者儲蓄之，明日復以此撙節者儲蓄之，日復一日，年復一年，積而久之，則其所儲蓄之數量必有可觀也，故一般昧於儲蓄之義之輩，務必以一集腋成裘，聚沙成塔之心理，以從事於儲蓄，則其有裨……

……之常，蓋天地間之財力與物力至爲有限，而其在於一人之手中者，更能有幾何，衣已足蔽體矣而必欲求其都麗，食已足以充飢矣而必欲求其適口，居已足以棲止矣而必欲求其華美，如此則必幻想與妄想，寧有底止者？充其極量，勢必至於暴殄天物，勢必至於罄竭其資力與物力，……

……經濟復興，必使人人知儉德之可貴，而尤必須避免無益之消耗，而致力於儲蓄，必使人人皆養成「有錢當思無錢日，莫待無錢思有錢」之觀念而作合理的撙節與儲蓄，則人也，家也，國也之經濟皆獲昭蘇，經濟之復興當必沛然如水之就下而莫之能禦也。

華交愛護村長訪日團
昨日由京東渡
往返行程預定二十七日

【本報特訊】華北交通當局，爲促進東亞新秩序之建設，並表彰愛護村長之勲勞，特組織愛護村長訪日團，以華北交通參事張代表十八名，均至北京集合，於昨（十七日）上午八時，由此東渡，往返日程計二十七天，其路赴日行程錄之如左：十七日北京，十八日釜山，十九日下關門司別府等地，二十日高濱，二十一日松山，二十二日大阪等地，二十五日大阪八木，二十六日京都，二十八日神戶等地，五月十二日到大連，十四日返北京解散（4）

輸入食糧應即登記
如不遵行照章處罰

【本報特訊】北京食糧統合配給會一處，因輸入食糧數量日見減少，對於輸入食糧，以利統計，[illegible]……京市食糧來源統計數量，頗難確實，昨日特通知各商，如有輸入食糧，應即赴該處登記，如仍不遵章履行登記者，即照章處罰不貸云。（2）

昨日食糧市場

大米 高洒良七十七元七角……[illegible]

雜糧 高糧十四元一角五……[illegible]

麵粉 大官十六元一角五，金約十六元一角五，鐘樓十五元九角，大三井十五……[illegible]

交易萎靡
大米麵粉一致下跌

【本報特訊】北京米麵雜糧市場，昨日開做交易，市況仍呈繁榮，一般商人到場交易者並不見減少，買大量貨者無多，均意圖待價而沽，觀望場中，看風使舵，以致成交仍萎靡不振，殊爲美中不足，開出行市，較上日本報披露價，雜糧升降互見，大米每包跌有五[illegible]……（2）

售貨標明價格
商販多陽奉陰違
社會局重申前令

【本報特訊】京市商販售貨價格，事前當局採悉，社會局除當派專員抽查外，並令北京市商會轉知各同業公會凡會員商店售貨標明價格，業經當局三令五申，乃前門大街路東某某號店，及各市場商販，仍多陽奉陰違，飭販一體遵照，否則依法懲戒，市商會昨將局令印就多份，通知各同業公會知照，原令如左：案查商販售貨標明價格一案，前於二十八年三月曾令市商會轉飭遵照在案，現查商販多不遵守，殊屬非是，查標價售貨既可昭示商人之誠實無欺，亦可使顧客信賴不疑，於商販自身裨益殊多，茲再重申前令，凡本市商販售貨，務應於貨品上標明價格，其不便懸掛明顯之處，俾顧客一望而知，倘有仍不標明價格者，一經查覺，[illegible]

月杪陸續運京
爪哇砂糖二千噸

【本市消息】砂糖一項，銷路至爲廣泛，而本年度華北砂糖市況，因需給關係，頗呈堅俏，刻以端陽節近，砂糖需要增加，三井三菱兩公司，爲適應端節需要，以期砂糖供給圓滑，特進行爪哇砂糖輸入計劃，第一期定購優良砂糖二千噸，輸入契約業已成立，並承當局許可，本月杪至五月上旬，即可陸續運京云。（24）

紅綠茶之製法

我國地屬北溫帶，氣候溫和，土質肥沃，長江流域最適於茶之栽培，故產量爲世界冠，又因我國千年製茶歷史，依人工精選製造優良，故世界人士皆稱華茶爲上品，我國川、滇、湘、鄂、皖、贛、閩、浙等地均爲豐產地，華茶內產之不同，製造方法亦異，所以有紅茶綠茶磚茶及烏龍茶等之分，然其製法雖不同，可是製造原理就科學眼光視之，不外使葉經過萎凋，揉捻，殺青，醱酵，烘焙各階段，因各階段經過時間長短程度之深淺，於是有紅茶綠茶之別，江南各省製茶一向慣例，即茶自鮮葉起經萎凋，揉捻殺青或醱酵，烘焙等工作，製成毛茶，爲茶農之任務，烘焙，補火，篩分，精製皆爲茶商製茶廠之任務，茲將紅茶綠茶製法概述於下：

紅茶製法

1，採摘：茶農於茶季前向各產茶區域，預先顧定男女摘採工人，屆期（約穀雨前後）即行招集登山開園揀選鮮葉，分別採摘，茶葉每年發芽凡三次，第一次在穀雨前後二十日，名爲春茶，第二次在六月中，名爲夏茶，第三次在立秋處暑之間，名爲秋茶，秋茶之品質最下，價格又低，故茶農多不採摘，藉以留養樹勢，以便來年生春芽。

2，凋萎：用竹簾平舖地面上，再將鮮葉均薄排放其上，置太陽下曝曬，翻拌數次，候鮮葉萎，以枝幹柔軟，能折而不斷爲合度，若遇天氣陰雨，須將鮮葉薄攤放於空氣流通處待天晴再行曝曬。

3，揉捻：萎凋葉合度之鮮葉[illegible]……

此法力足，易成細條，於時間方面固然非常節省，而於清潔方面，實欠衛生，最近在大量製造之新式茶場，已用機器代替了，用機器揉捻，力大而勻，揉出之茶條緊細，凡茶葉泡出之水色濃美，爲揉法最佳者。

4，醱酵：以揉成條之青胚，置於預先曝曬日光中之木桶或木盆內，用布類蓋好，用力壓緊，仍置於日光中，使溫度增高易於醱酵，自經醱酵後茶味濃厚，發出紅色，香氣亦隨之透出，是爲茶胚，醱酵程度以葉泛新銅幣相似之紅褐色爲最佳，如果未達相當程度可再二次至適度爲止，不足泛青，過度轉黑，皆不相宜。

5，烘焙：成條醱酵之紅胚，仍用竹簾勻攤曝曬日光底下，或置烘籠內烘焙，隨烘隨翻，使水份蒸發，醱酵作用停止至相當程度（以乾到五成至七成）至此鮮葉已成毛茶，即向各茶號出售，以上各項爲茶農方面製造紅茶大概情形，[illegible]

6，烘焙：紅茶烘焙可分三次，A茶號收進毛茶，爲殺滅酵素作用起見，必須即行烘焙，隨時翻拌，隨時攤放吹冷，以免茶葉已起醱酵作用，而生出劣氣來，此後即攤放數日也不致變壞，是爲茶號第一次烘焙，俗稱「打毛火」，此次火工至少應乾至九成以上。B，迨至精製時，先將毛火茶復行烘焙，翻拌數次以茶葉乾燥至九成，適合於分篩精製爲適度，是謂做火，又名足火。C，於茶葉篩分精製後，在包裝以前，仍須分補火，又名成火，目的係使茶香充分透出，故號係極爲重要。

7，精製：茶葉自做火後，用各種分篩方法使其粗細成條，長短合度，整齊一致，觀之而不觸眼目，於是用風扇去掉各種灰末，及夾物，揀擇其黃葉，迨至採摘時帶入之所有老葉片法淨後，即雇用女工，[illegible]……之成茶分別揀去茶梗。再行[illegible]

綠茶製法

1，採摘：除特別名貴茶葉外，普通分頭二批採摘在立夏二三日，二茶採摘期於夏至後二日，將摘時多預先僱用男女工，於採摘期內上山採摘，每日採下鮮葉，採摘工人攜回過秤，攤放於陰處，至下午六七時將一日所採之鮮葉開始炒青，此種手續，如以科學方法看，即爲萎凋，目的在使葉中氧化酵素施行殺青，烘炒手續，則然後施行殺青，烘炒手續，則製成後之茶湯色味，不至有青氣，且甜中帶甜，水色青中發淡，而成鮮美之綠色。

2，炒青：爲使青葉凋萎，炒時先用文火燒熱鐵鍋，燒至微紅，再用青葉傾倒鍋內，每次約半斤左右，用敏捷手術，上下炒之，每次約時十五分鐘，須觀葉量[illegible]……

3，揉捻：將已炒好之茶葉置於高沿之揉搓落，以兩手乘熱揉搓少許，復行鬆開，鬆後復行揉搓，如此繼續數次，直至茶中之細胞破壞，茶汁揉出，茶葉緊捲成條爲宜。

4，炒烘：將揉捻完畢之茶，或炒或烘，使其乾燥即成毛茶，爲茶農之工作，內銷者即由市用上述手續製成之綠毛茶，亦茶葉店購入，揀淨篩別，再行烘焙，即可出售市上，外銷者尚須經過茶號之篩分，精製手續略述於後：

5，提篩：將購入未十分乾燥之毛茶，分篩提淨，因粗老細嫩同受火力，細者必先行乾燥，粗者乾燥較緩，爲糾正此弊起見，故須篩提一次，以別其精粗，然後分別推窰，以待復焙。

6，復焙：先將篩後茶葉入鍋焙之，約經過十五分鐘後，以現翠綠而稍帶白色爲度，至此精製手續即告完畢，[illegible]

京中電匯狂升
金價繼續猛落

【本報特訊】京中電匯狂升，昨日已達五千元大關，足金行市連日遽然猛落，昨（十七日）日中午金店公會開價，收進尚爲三百五十三元，賣出三百六十五元，而下午收進價跌至三百四十三元，賣出三百五十元，較前每兩跌十九元，此三日中每兩共跌有二十五元云云（2）

玉田提倡種棉

【玉田通訊】玉田縣知事採茂氏，以本縣東南一帶，土地多平原，土質滋潤，棉花最爲適宜，惟該縣本地棉籽，多半雜種，[illegible]……，以增生產，曾與華北棉花協會商洽，約共五百五十袋，前經運送到縣，即按照棉植適宜地帶，酌量分配，計第一區五十袋，第二區一百五十袋，第三區[illegible]……業經檢同棉籽借貸書表，通令[illegible]

大麻亞麻增產
巴盟樹立五年計劃

【厚和快訊】巴盟旗公署，以大麻亞麻，爲軍需資源中之重要物品，決定自本年起，將此項特用作物五年計劃樹立，在年後之生產額達五十五倍之目標，採選日本滿洲之優良種籽第一年度，即實行改良肥料與栽培方法云云。（2）

新鄉中央市場
決增加資本
定一萬股二十萬元

【開封十七日電】去年四月設立於新鄉之中日合辦中央市場（資本十萬元，一萬股），此次增資二十萬元（二萬股），業已開始招股，應股期限五月十日，繳股期限五月十七日。（24）

天津糖市仍滯

津市糖市，以客帮活動力極爲滯塞，市氣陷於平庸，人情無大興趣，昨日計太古車白糖一二三元五及一二四元，二四粗砂六五元及六八元五（25）

確保蒙疆民食
嚴禁私運出境
政廳當局述明意旨

【張家口快訊】察南政廳當局，爲使蒙疆首都之張家口市域內食糧確保強化，及促成物價低落政策計，特對今後本市之糧食糧穀麵粉等實施加強統制，予以限制搬出，而謀民食之確保，爲向市民述明此項意旨計，昨特召集商務會雜穀分會麵業等公會會長代表等，由該保當局對此食糧封鎖趣旨予以說明如左：

食糧封鎖趣旨 根據蒙疆民食之確保，於政廳經營之下，除對全蒙雜穀集荷工作，予以援助，俾收指臂之效外，今後對本市區域內所有之食糧麵粉決定禁止搬運出境，以調整本市食糧安定計劃，希望市民予以諒解者，但如有故違，私自運輸出境者，決行嚴厲取締，不但取締其營業，並立即驅逐境外，藉維法紀云云（2）

華人儲金
七百三十四萬餘元

【本市消息】北京郵務管理局三月份華人之郵政儲金，月末存儲額七百二十四萬八千元，較上月末增加二十三萬四千元，三月中之增加率，雖較二月中稍有低下，然二月中之增加率，乃係因舊正關係，故較平時爲大，三月末存儲額如左（單位爲千元）

	收入	支出	三月末存儲額
定期	[illegible]	[illegible]	[illegible]
活期	[illegible]	[illegible]	[illegible]
兒童	[illegible]	[illegible]	[illegible]
計	[illegible]	[illegible]	[illegible]

京郵務局三月份……定十處等，……隨……外，合行令仰該……照，轉飭各商收一體遵照爲要，此令。（2）

白乾酒價低落

【本市消息】本市白乾酒價，近以紅糧售價上跌，出貨日多，售價低落，其現價如下：蓮花白酒 每斤一元二角五分；高梁乾酒 每斤一元一角；中白乾酒 每斤九角六分。

稅局催報所得稅

【本市消息】北京統稅局，因各類所得稅二十九年度申報期已屆，特於昨日（十七日）通知市商會，促各商號早日辦理申報事宜云。（24）

出讓 廣東馮了性藥酒 專治男婦老幼風濕骨痛諸般風寒咳嗽腰酸血不調各症……前門大街北頭路西……藥店

前日開會未決定
瓦木匠增資問題

【本市消息】瓦木石匠等工人，因百物昂貴，前所規定之工資，現在不易維持生活，前日（十六）假西單聚賢堂，召集本市瓦木石匠等工人，舉行會議，討論增加工資及演戲酬神等項，惟因會中意見紛歧，致無結果而散云。（24）

將於月底創立
京市運送業組合

【本市消息】京市日商爲適應新經濟體制，各業先後設立組合者，已達五十餘種，小規模運送業者，爲求運貨率之統一及同業間之福利，協議設立組合，刻日本商工會議所斡旋課，已進行調查該業現況，並准予該業最近召開籌備會，協定規約，細則及其他必要事項，約於本月杪，即可召開創立大會云。（24）

棉布市場

【特訊】昨日棉布行市……茲列如下：
北京 陽光三四•[illegible]，彩球三四•六五。
天津 棉布期貨上午四月開……[illegible]
青島 棉布期貨……[illegible]
上海 上海棉布（前市）龍頭細布……[illegible]
大阪棉布（前市）[illegible]
上海棉絲布現貨（前市）[illegible]

紐約外匯 / 紐約棉花

[illegible]

棉紗市場

青島棉絲布（現貨）[illegible]
天津棉紗現貨（前市）[illegible]
上海棉紗（前市）[illegible]

棉花行情

上海外國棉花 [illegible]

匯兌市場

國外匯兌 【特訊】昨日（十七日）國外匯兌行市，比較上日，英美匯不變，京滬，津申仍狂跌不止，行市列下：[illegible]
京滬匯兌 【特訊】北京對上海匯兌行市昨日（十六日）每萬元，耗色四千四百七十五元。
津申電匯 【特訊】天津對上海匯兌行市，由昨日（十六日）天津電話，天津匯往上海每萬元，耗色上午四千七百六十元，下午四千八百二十元，……七十元。（2）
天津外匯 [illegible]
上海外匯（上午九點十分）[illegible]
上海華興券 [illegible]
海關金單位 [illegible]
東京外匯 [illegible]
正金銀行 [illegible]
香港外匯 [illegible]

金銀行市

【特訊】金銀市況，昨日交易不振，行市下落，各國金票價亦稍跌，行市列下：
北京足金 賣出價 [illegible]
天津足金 [illegible]
上海標 上午每兩 [illegible] 下午每兩 [illegible]
北京白銀 [illegible]
倫敦大條銀 [illegible]
金鎊 [illegible]
金票 [illegible]

證券商情

【特訊】昨日股票行市，多趨下落，交易萎靡不振，債券價平和，茲特分述如左：
股票 [illegible]
債券 [illegible]
公債 [illegible]
上海 [illegible]
東京 [illegible]
大阪 [illegible]

北京雜糧

【特訊】雜糧及雜糧麵粉行市，昨日門市售價，一致穩定，茲列如下：
雜糧 [illegible]
雜糧粉 [illegible]（24）

大米麵粉

天津雜糧清閒

津市雜糧市況，昨日仍在閒散中，客幫活動力極爲有限，市氣平萎，計北河玉米一六元一至一五元七七，白玉米一五元一五，沙河玉米一五元九，口紅糧一五元九五至一六元二，連鎖小粒玉米一五元二，徐州小元豆一九元四，關外紅糧一五元三至一五元七，文化米七元六。（2）

天津麵粉平萎

津市麵粉市況，昨日仍呈平萎狀態，人情傾向不定境域，成交寥寥，計金豹一五元五，汽船一五元一五及一五元一六，天官一五元四七，鐘樓一五元一六，柳樹一五元一二，宮樓一五元四五。

天津大米平庸

昨日津市大米交易，猶無佳象，所有供求仍無開展，市氣平庸，計藍貢米中國三六元六至三六元九五，衛利韓三六元六至三六元八七，江米三九元三至四一元五，對口米三三元五元九，火交米三七元二。（25）

食品市價

魚蝦 【特訊】連日還京魚蝦，魚鮮踴躍，尤以黃花魚麥魚鮮子米青蝦白蝦爲最多，售價均狂落，比較三日前，黃花麥魚每斤跌二角，鮮子米鮮花均跌四角，青白蝦跌六七角，小八代白魚黃介魚扁口加級魚等亦落下一二角不等，茲將昨日零售分述如左：
活厚魚、黑鲞魚、活鯽魚、牙魚、大黃花魚、小白魚、牛尾魚、鯉魚、小八代魚、麵條魚、小黃花魚、小花鰣魚、扁口魚、加級魚、小支魚、白蝦、對蝦每對；白鲞魚、刀魚、鯽魚、黃鱔魚、海螃蟹、邊魚、活鯉魚、馬固祿魚、大青蛤、大白魚、黃介魚、大花鰣魚、活黑魚、大支魚、青蝦、鮮子米 [illegible]（2）

船期

天津觀光局 ……北京觀光局……門司神戶大阪行……長安丸 北嶺丸 長城丸 南嶺丸 泰山丸 日光丸 原田丸 ばいかる丸 芝罘青島上海行 マリオン號 唐山丸 徐州號 華山丸 天津南支線 日東丸 衛山丸 國際運輸株式會社天津支店 川崎汽船（遠洋課）香港羅府南米行 聖川丸 紐育經由沙市晚香坡行 ノルフォーク丸 [illegible]

大明眼鏡公司
驗光準●貨品好●定價廉
店址王府井大街北頭

虎牌複寫紙 質佳價廉

防止疲勞的
三共 SANKYO
維他命B之始祖 鈴木梅太郎博士發見
阿利砂仁
注射液係溶解於生理食鹽水內之阿利砂仁塩酸塩結晶（維他命B1結晶）本結晶品〇•〇〇三瓩與國際標準吸着品之一〇•〇瓩之效力相等，內服劑則含有所謂之複合體
適應症 脚疾之治療及預防用，患肺結核肋膜炎，腸熱症（腸窒扶斯）等症時，食慾障礙時，姙娠（懷孕）產褥授乳時，乳兒脚氣，生長及榮養起障礙時，疫痢及自家中毒等症，疲勞過度時，因脚疾之關係而起眼障礙及聽器障礙等々
片劑．粉劑．液劑．越幾斯．注射液
三共株式會社 本社 東京市日本橋區室町 出張所 天津西宮島街一ノ五
ORYZANIN

贈
夏前之贈！
使顧客購到想像中的貨物
使顧客獲得意料外的贈品
購貨五元以上均有贈品
由四月十五日起三星期
購買禮券照送贈品
各部均有特價貨品
王府井百貨售品所

清導丸 君可保留的君服用 可愛之青春
保持內臟潔淨 常使容顏清秀
內臟一切那些憔悴之苦臉疹痺之面容痛苦之頭痛昏曚之目神不調之胆汁暴燥之性情穢惡之口氣往往都是由於內臟積畜廢物厲之增也 韋廉士紅色清導丸由其潤腸平肝之功對於上述各症均有迅捷治效不時一服且可防範泄瀉痢疾以及其他腸胃疾恙既不絞痛又不成癮誠完美潤腸品也 藥房均售或向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購備
你可加緊羅曼斯雖年華消逝仍可保持可愛優點假使你保持容貌與身體都覺年少這個方法簡單而却可靠因是根據保少助力而得之於韋廉士紅色清導丸清理腸胃潔淨血液之功 韋廉士紅色清導丸振奮肝腸性和效大能使
韋廉士紅色清導丸 PINKETTES

欲根本創除新久癲狂羊角瘋 請速服 市府化驗 羚羊清肝丸
准保將此病可以在短期間負責除根並有功後不犯之奇功尤有精讚亂神搐迷心竅等疾……每瓶……元 總店天津法界……厚德堂 函購不加寄費

濕毒 五天保好 本醫新發明濕氣內服藥專治濕身……
耳底 ……
會賢堂